

DEUTSCH - Betriebs- und Montageanleitung

INHALT

1. Lieferumfang
2. Hinweise zu dieser Anleitung
3. Bestimmungsgemäßer Gebrauch
4. Sicherheitshinweise
5. Das MRS System
6. MRS TheBottle Set titan
7. Montage
8. Weiteres MRS-Zubehör

1. Lieferumfang

- MRS TheBottle Set titan - Artikel-Nr.: 3063201000
- (1) 1x MRS TheBottle, Trinkflasche mit Deckel
 - (2) 1x FidLock Female Adapter, integrierte Flaschenhalterung
 - (3) 1x Verschlussriegel
 - (4) 1x magnetischer Verschlussbolzen (antrazit)
 - (5) 1x magnetischer Verschlussbolzen (schwarz)
 - (6) 1x FidLock Male Adapter (FidLockRail)
 - (7) 2x Hammermutter, M5
 - (8) 1x Gravity Band
 - (9) 2x Linsekopfschraube M3

2. Hinweise zu dieser Anleitung

Diese Montageanleitung gehört zum Produkt TheBottle der Winora-Staiger GmbH. Sie enthält wichtige Informationen zur Montage und Verwendung des Produktes. Lesen Sie die Anleitung, insbesondere die Sicherheitshinweise, sorgfältig durch, bevor Sie die Komponenten montieren. Die Nichtbeachtung dieser Montageanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Schäden an diesen Zubehörteilen oder am Fahrzeug führen. Überprüfen Sie die Montageanleitung vor dem Gebrauch. Wenn Sie TheBottle an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Montageanleitung mit.

Bitte beachten Sie die Hinweise zur Montage und Einstellung von Komponenten an Ihrem Haibike. Lesen Sie dazu die mit der Rat beiliegenden Betriebsanleitungen oder lesen Sie die erweiterte Online-Version unter www.winora-group.com/manuals. Hier finden Sie auch allgemeine Hinweise, z.B. zu Verschraubungen u.ä.

Zeichenerklärung

! WARNUNG! Dieser Warnhinweis bezeichnet eine Gefährdung mit einem mittleren Risikograd, die schwere Verletzungen zur Folge hat, wenn sie nicht vermieden wird.

! VORSICHT! Dieser Warnhinweis bezeichnet eine Gefährdung mit einem niedrigen Risikograd, die geringfügige oder mittlere Verletzungen zur Folge hat, wenn sie nicht vermieden wird.

! HINWEIS! Dieser Warnhinweis macht auf mögliche Sachschäden aufmerksam.

3. Bestimmungsgemäßer Gebrauch

Das MRS System ist ausschließlich für die Montage der dafür vorgesehenen Komponenten konzipiert. Verwenden Sie keine anderen Gegenstände als die von der Winora-Staiger GmbH freigegebenen. TheBottle ist ausschließlich als Trinkflasche und für das Befüllen mit kalten und warmen Flüssigkeiten konzipiert. Keine kohlenensäurehaltigen Getränke, Säfte o.ä. verwenden. Die Wasserflasche ist ohne Halterung bis zu 60°C spülmischine geeignet. Das Produkt ist nicht mikrowellengeeignet! Legen Sie das Produkt nicht in den Gefrierschrank! Das Produkt (Flasche und Halterung) ist für die Montage und Nutzung am Fahrradrahmen in Kombination mit dem MRS-System vorgesehen (nicht hängend). Nutzen Sie für den Offroad-Einsatz oder die hängende Befestigung das beliebigere „Gravity-Kit“ (I8-I9). Jede von der bestimmungsgemäßen Verwendung abweichende Benutzung gilt als bestimmungswidrig und ist untersagt, da es ansonsten zu Fehlfunktionen, Beschädigungen oder Verletzungen führen kann.

4. Sicherheitshinweise

! WARNUNG! Erststufungsgefahr
Kinder können sich beim Spielen mit dem Verpackungsmaterial daran verletzen oder Kleinteile verschlucken und erstickten. Halten Sie Kinder vom Verpackungsmaterial und von Kleinteilen fern.

i Sollten Mängel gleich welcher Art auftreten, stellen Sie die Benutzung umgehend ein und kontaktieren Sie ihren Fachhändler!

! WARNUNG! Unfall- und Verletzungsgefahr!
Vermeiden Sie während der Entnahme und dem Wiedereinsetzen der Flasche, aber auch während des Trinkens, Unachtsamkeit im Straßenverkehr und unkontrollierte Fahrweisen. Es empfiehlt sich am Straßenrand anzuhalten um etwas zu trinken.

Montage

! WARNUNG! Beachten Sie unbedingt die Montagehinweise zu diesem Produkt. Verwenden Sie immer geeignetes Werkzeug. Unsachgerechte Montage kann zu Verletzungen des Nutzers oder Beschädigungen der Bauteile führen. Die Winora-Staiger GmbH haftet nicht für Schäden, welche durch unsachgemäße Montage entstanden sind. Wenn Sie sich bei der Montage unsicher sind, kontaktieren Sie ihren Fachhändler für den Umbau.

Komponenten und Lieferumfang prüfen
Überprüfen Sie den Inhalt der Verpackung auf Beschädigungen und auf Vollständigkeit. Sollten Komponenten beschädigt sein oder sogar fehlen, wenden Sie sich bitte an den Fachhändler bei dem Sie das Produkt erworben haben.

Vor dem ersten Gebrauch
Spülen Sie die Flasche vor dem ersten Gebrauch sorgfältig! Vergewissern Sie sich, ob die Montage ordnungsgemäß erfolgt ist.

Vor jedem Gebrauch
Prüfen Sie vor jeder Benutzung, ob die Flasche richtig einrastet und die Halterung frei von Verschmutzungen ist.

Reinigung

Fassungsvermögen: 650ml | Material Flasche: Polypropylen | Material Halterung: PA66GF, Neodym | BPA frei, Lebensmittelrecht | Wasserfeste, made in Taiwan | Halterung: Made in China

Technische Daten

Fassungsvermögen: 650ml | Material Flasche: Polypropylen | Material Halterung: PA66GF, Neodym | BPA frei, Lebensmittelrecht | Wasserfeste, made in Taiwan | Halterung: Made in China

Entsorgung

Verpackung: Entsorgen Sie die Verpackung der Umwelt zuliebe sortentrennend nach Umweltauflagen in Ihrem Land. Geben Sie Pappe und Karton zum Altpapier, Folien und Kunststoffteile in die Wertstoff-Sammlung.

TheBottle:

Entsorgen Sie die Trinkflasche und die Halterung im Hausmüll bzw. nach der Vorgabe Ihres Landes.

5. Das MRS System [B]

MRS ist die Abkürzung für das innovative HAIBIKECOMPONENTS MODULAR RAIL SYSTEM. Dieses ermöglicht es am Unterrohr des Rahmens zusätzliche Anbauteile sicher zu befestigen. Hauptbestandteil die Nut der Oberseite des Rahmen-Unterrohrs (10). Nicht bestückte Bereiche der MRS-Nut werden mit einem Abdeckgummi (11) geschützt. Sie finden das HAIBIKE MRS an allen Modellen mit dem MRS Logo.

6. MRS TheBottle Set titan [A]

Das Haibike Trinkfläschensystem TheBottle besteht aus der Baugruppe Trinkflasche und dem Haibike Male Adapter:
•Die Teilaugruppe Trinkflasche besteht aus der Trinkflasche (1) inklusive einem angeschweißten Anschlussflansch, einem Deckel, der abnehmbaren Flaschenhalterung (2) sowie dem zur Fixierung der integrierten Flaschenhalterung notwendigen Verschlussriegel (3).
•Der Haibike Male Adapter besteht aus zwei unterschiedlich polarisierten magnetischen Verschlussbolzen (4 [A] und 5 [B]), dem eigentlichen Kunststoff-Adapter (6) und zwei Hammermuttern (7).

Machen Sie sich vor der ersten Benutzung oder einer Beschädigung der Flasche wechseln möchten, so ist dies durch die Demontage der integrierten Flaschenhalterung möglich. Hierzu muss lediglich der Verschlussriegel (3) mit Hilfe einer Geldmünze von der Position „Locked“ in die Position „Open“ gedreht werden. Die demontierte Flaschenhalterung kann dann an der neuen Flasche wieder angebracht werden. Dem Flaschenstiel außerdem ein Gravity Band (8) bei. Es wird empfohlen dieses bei Einsatz in extrem unwegsamem Gelände sowie bei sportlicher Fahrweise anzubringen.

Funktion und Benutzung
Machen Sie sich vor der ersten Fahrt mit der Handhabung des Kopplungssystems vertraut und überprüfen Sie dessen einwandfreie Funktion. Um die Flasche an das Fahrrad zu koppeln führen Sie die Flasche mit dem integrierten Teil des Halters (FidLock Female Adapter (2)) in unmittelbare Nähe der fahrradsitzigen Halterung (FidLock Male Adapter(6)) bis Sie die magnetische Anziehung spüren. Lassen Sie die Flasche dann auf den Halter gleiten. Sie hören ein „Klick-Geräusch“ beim mechanischen Einrasten. Zum Entnehmen der Flasche drehen Sie diese im Uhrzeigersinn, bis sowohl Magnete als auch mechanische Rastung gelöst sind. Die Nutzung der Halterung darf ausschließlich in Verbindung mit der FidLock Flasche oder sonstigen MRS-Produkten erfolgen.

i Prüfen Sie vor jeder Benutzung, ob die Flasche richtig eingerastet und die Halterung frei von Verschmutzungen ist. Sollten Mängel gleich welcher Art auftreten, stellen Sie die Benutzung umgehend ein und kontaktieren Sie ihren Fachhändler!

7. Montage

Benötigtes Werkzeug: Flächenschraubendreher | Schere

Entfernen Sie den Abdeckgummi (11) aus der Nut (10) des Rahmens. Hebeln Sie dazu den Gummi vorsichtig am unteren Ende z.B. mit einem kleinen Flächenschraubendreher an. Lösen Sie den Gummi durch Anheben komplett aus der Nut.

[C] Positionieren Sie die FidLockRail (6) so, dass die Pfeilmarkierung „UP“ (12) nach links zeigt. Stecken Sie den schwarzen Verschlussbolzen (5) nun in die linke und den antrazitfarbenen (4) in die rechte Bohrung. Schrauben Sie jeweils eine Hammermutter (7) mit einer vollen Umdrehung auf jeden Verschlussbolzen.

[D] Setzen Sie diesen Verbund nun auf die Nut des Unterrohrs Ihres Haibike mit MRS-System, sodass die Hammermuttern und die FidLockRail in der Nut verankern. Verschieben Sie den Verbund vorsichtig an die gewünschte Position auf dem Rohr.
Prüfen Sie bei der gewählten Position, ob die Trinkflasche bequem fixiert und entnommen werden kann. Ebenfalls ist bei der Wahl der finalen Position darauf zu achten, dass die Gummiabdeckung der Nut nur in 20 mm Abschnitten gekürzt werden soll.
Drehen Sie die Verschlussbolzen per Hand im Uhrzeigersinn bis die Einheit fest in der Nut bzw. auf dem Unterrohr sitzt. Dabei verspannen sich die Hammermutter in der Rahmennut. Es ist darauf zu achten, dass sich die Hammermutter nicht wieder in die Ausgangslage verdrhen.

Sind keine weiteren MRS-Komponenten zur Montage in der Nut vorgesehen, kann der Abdeckgummi wieder montiert werden. Somit wird der verbleibende offene Bereich der Nut wieder verschlossen. Hierzu den Gummi auf die richtige Länge kürzen. Hierbei ist darauf zu achten, dass die nötigen zwei Stücke des Gummis auf einer Seite die Rundung aufweisen, welche an die abgerundete Seite der Nut angesetzt werden müssen. Um ein optimales Abdichten der Nut zu gewährleisten, ist darauf zu achten, dass der Gummi von der abgerundeten Seite aus eingesetzt wird.

[E] Montage Gravity - Kit an Flasche
Dem Set liegt ein Gravity Band (8) bei. Es wird empfohlen dieses beim Einsatz in extrem unwegsamem Gelände sowie bei sehr sportlicher Fahrweise anzubringen.
Legen Sie das Metall Gravity Band (8) so um die Flasche, dass die Bohrungen jeweils auf einem der Positionierungspunkte auf der Oberfläche des Adapters liegen.
Verschrauben Sie nun das Gravity Band handfest mit dem Adapter mittels der zwei Linsekopfschrauben (9).

i Achten Sie darauf, dass Bereiche der Nut im Rahmen, welche nicht durch ein MRS Bauteil belegt sind, mit dem Abdeckgummi geschlossen werden. Hiermit wird eine übermäßige Schmutzablagerung vermieden.

8. Weiteres MRS-Zubehör
Durch die Länge der Nut im Rahmen ist es möglich auch mehrere MRS-Bauteile gleichzeitig zu montieren. Zusätzlich zu dem von Ihnen erworbenen MRS-Produkt sind noch folgende weitere Zubehör-Teile im Fachhandel erhältlich (Auswahl):



Mehr Informationen auf www.haibike.com

ENGLISH - Operating and Installation Instructions

CONTENTS

1. Scope of supply
2. Notes on these instructions
3. Intended use
4. Safety instructions
5. The MRS system
6. MRS TheBottle Set titanium
7. Installation
8. Additional MRS accessories

1. Scope of supply

- MRS TheBottle Set titanium — item no.: 3063201000
- (1) 1x MRS TheBottle, drink bottle with cap
 - (2) 1x FidLock female adapter, integrated bottle holder
 - (3) 1x locking bar
 - (4) 1x magnetic locking pin (anthracite)
 - (5) 1x magnetic locking pin (black)
 - (6) 1x FidLock male adapter (FidLockRail)
 - (7) 2x T-slot nut, M5
 - (8) 1x Gravity Band
 - (9) 2x pan head screw, M3

2. Notes on these instructions

These installation instructions are part of the product TheBottle from Winora-Staiger GmbH. They contain important information about installation and use of the product. Read the instructions carefully — especially the safety information — before installing the components. Failure to follow these installation instructions may result in serious injury or damage to these accessories or to the vehicle. Please keep these instructions for future reference. If you pass TheBottle to third parties, be sure to include these installation instructions.

Please note the instructions for installing and adjusting components on your Haibike. Please read the operating instructions enclosed with the bike or read the extended online versions at www.winora-group.com/manuals. You will also find general information there, e.g. about screw connections, etc.

Legend

! WARNING! This warning indicates a hazard with a medium risk level that will result in serious injury unless avoided.

! CAUTION! This warning indicates a hazard with a low risk level that will result in slight or moderate injury unless avoided.

i NOTE! This warning indicates possible property damage.

3. Intended use

The MRS system is designed exclusively for installation of the specified components. Do not use objects other than those approved by Winora-Staiger GmbH.
TheBottle is designed exclusively as a drinking bottle and for filling with cold and warm liquids. Do not use it with carbonated beverages or juices, or similar. The water bottle is dishwasher safe up to 60°C. The product is not suitable for use in microwave ovens! Do not put the product in the freezer! The product (bottle and holder) is intended for installation and use on the bicycle frame in combination with the MRS system (non-hanging). For off-road use or hanging attachment, use the enclosed "Gravity Kit" (I8-I9). Any use other than the intended use is considered improper use and is prohibited as it may lead to malfunctions, damage or injury.

4. Safety instructions

! WARNING! Danger of suffocation
There is a risk that children could become entangled and injured while playing with the packaging material or swallow small parts resulting in choking and possibly suffocation. Keep children away from the packaging material and small parts.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

4. Safety instructions

! WARNING! Danger of suffocation
There is a risk that children could become entangled and injured while playing with the packaging material or swallow small parts resulting in choking and possibly suffocation. Keep children away from the packaging material and small parts.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

6. MRS TheBottle Set titanium [A]

Das Haibike TheBottle besteht aus der Bottle Assembly und der Haibike Male Adapter:
•The drinking water assembly consists of the drinking bottle (1), including a welded connecting piece, a cover, the removable bottle holder (2) and the FidLockRail (6) until you can feel the magnetic attraction. Then let the bottle "float" onto the holder. You will hear a "clicking sound" when it engages mechanically. To remove the bottle, turn it clockwise until the magnets and the mechanical detent are both released. The holder may only be used in conjunction with the Fidlock bottle or other MRS products.

i Before each use, check that the bottle is correctly locked in place and the holder is free of dirt. Should defects of any kind occur, immediately avoid any further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

i Should defects of any kind occur, immediately avoid further use of the products and contact your dealer!

! WARNING! Risk of accident and injury!
Take care to avoid inattentive and uncontrolled riding in traffic when removing or reattaching the bottle, and also while drinking. We recommended stopping at the roadside before having a drink.

